



مؤتمر الدول الأطراف

منظمة حظر الأسلحة الكيميائية

C-12/DEC.5  
7 November 2007  
ARABIC  
Original: ENGLISH

الدورة الثانية عشرة  
٥ - ٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٧

## قرار

### جدول أنصبة الاشتراكات المقررة لعام ٢٠٠٨

إن مؤتمر الدول الأطراف،

إذ يُذَكَّرُ بأن الفقرة ٧ من المادة الثامنة من اتفاقية الأسلحة الكيميائية ("الاتفاقية") والبند ٥-١ من النظام المالي لمنظمة حظر الأسلحة الكيميائية ("المنظمة") يقضيان بأن تدفع الدول الأطراف اشتراكاتها السنوية لسدّ تكاليف أنشطة المنظمة وفق جدول أنصبة الاشتراكات المقررة المعمول به في الأمم المتحدة بعد تعديله بغية مراعاة الاختلافات في العضوية بين الأمم المتحدة والمنظمة؛

وإذ يُذَكَّرُ أيضاً بأن الفقرة الفرعية ٢١(ب) من المادة الثامنة من الاتفاقية والبند ٣-٦ من النظام المالي للمنظمة ينصان على أن يبيت مؤتمر الدول الأطراف ("المؤتمر") في شأن جدول المساهمات المالية التي تدفعها الدول الأطراف؛

وإذ يُذَكَّرُ كذلك بأن الاشتراكات السنوية المقررة إسهاماً في برنامج المنظمة وميزانيتها تكون، وفقاً للبند ٥-٤ من النظام المالي للمنظمة، مستحقة وواجبة التسديد بكاملها في غضون ثلاثين يوماً بعد تلقي الدول الأطراف من المدير العام الإخطارات التي يتم بها إعلامها بوجوب تسديدها، أو في اليوم الأول من الفترة المالية ٢٠٠٨ إذا كان هذا التاريخ يحل بعد انقضاء ذلك الأجل؛

وإذ يضع نصب عينيه أن قراره المتعلق ببرنامج المنظمة وميزانيتها لعام ٢٠٠٨ (C-12/DEC.4) بتاريخ ٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٧) يقضي بأن تدفع الدول الأطراف اشتراكات سنوية مقررة يبلغ مجموعها ٣٢٤ ٣٣١ ٦٨ أوروباً؛



- ١- يعتمد جدول أنصبة الاشتراكات السنوية المقررة لعام ٢٠٠٨ المرفق بهذا القرار؛
  - ٢- يطلب من كافة الدول الأطراف أن تدفع في الوقت المحدد كل اشتراكاتها السنوية المقررة عن عام ٢٠٠٨ وفقاً للبند ٥-٤ من النظام المالي للمنظمة.
- الملحق: جدول بأنصبة الاشتراكات المقررة أن تدفعها الدول الأطراف، وتخصيص الاشتراكات السنوية في برنامج وميزانية المنظمة لعام ٢٠٠٨

## الملحق

## جدول بأنصبة الاشتراكات المقرّر أن تدفعها الدول الأطراف،

وتحصيل الاشتراكات السنوية في برنامج وميزانية المنظمة لعام ٢٠٠٨<sup>١</sup>

الدولة الطرف	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)
١. الاتحاد الروسي	1,200	1,209730736401020	826 626
٢. إثيوبيا	0,003	0,003024326841003	2 067
٣. أذربيجان	0,005	0,005040544735004	3 444
٤. إرتريا	0,001	0,001000000000000	683
٥. الأرجنتين	0,325	0,327635407775276	223 878
٦. الأردن	0,012	0,012097307364010	8 266
٧. أيرلندا	0,445	0,448608481415378	306 540
٨. أرمينيا	0,002	0,002016217894002	1 378
٩. أوزبكستان	0,008	0,008064871576007	5 511
١٠. إسبانيا	2,968	2,992067354698520	2 044 520
١١. أستراليا	1,787	1,801490688290520	1 230 983
١٢. إستونيا	0,016	0,016129743152014	11 022
١٣. إسلندا	0,037	0,037300031039031	25 488
١٤. أفغانستان	0,001	0,001000000000000	683
١٥. أوكرانيا	0,045	0,045364902615038	30 998
١٦. إكوادور	0,021	0,021170287887018	14 466
١٧. ألبانيا	0,006	0,006048653682005	4 133
١٨. ألمانيا	8,577	8,646550438426290	5 908 303
١٩. الإمارات العربية المتحدة	0,302	0,304448901994257	208 034
٢٠. أنتيغوا وبربودا	0,002	0,002016217894002	1 378
٢١. أندورا	0,008	0,008064871576007	5 511
٢٢. إندونيسيا	0,161	0,162305540467137	110 906
٢٣. أورغواي	0,027	0,027218941569023	18 599
٢٤. أوغندا	0,003	0,003024326841003	2 067
٢٥. إيران (جمهورية - الإسلامية)	0,180	0,181459610460153	123 994
٢٦. إيطاليا	5,079	5,120185341817320	3 498 691

<sup>١</sup> مُستند فيه إلى جدول أنصبة الاشتراكات المقررة لعام ٢٠٠٨ الذي وضعته الجمعية العامة للأمم المتحدة خلال دورتها الحادية والستين (A/RES/61/237)، بعد تعديله لمراعاة الاختلافات في العضوية بين الأمم المتحدة والمنظمة التي يبلغ عدد الدول الأعضاء فيها ١٨٢.

مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	الدولة الطرف	
3 444	0,005040544735004	0,005	بارغواي	.٢٧
40 642	0,059478427873050	0,059	باكستان	.٢٨
1 378	0,002016217894002	0,002	بنوا غينيا الجديدة	.٢٩
9 644	0,014113525258012	0,014	بوتسوانا	.٣٠
22 732	0,033267595251028	0,033	البحرين	.٣١
603 437	0,883103437572745	0,876	البرازيل	.٣٢
6 200	0,009072980523008	0,009	بربادوس	.٣٣
363 027	0,531273415069448	0,527	البرتغال	.٣٤
17 910	0,026210832622022	0,026	بروني دار السلام	.٣٥
683	0,001000000000000	0,001	بلاو	.٣٦
759 118	1,110936059594940	1,102	بلجيكا	.٣٧
13 777	0,020162178940017	0,020	بلغاريا	.٣٨
683	0,001000000000000	0,001	بليز	.٣٩
6 889	0,010081089470009	0,010	بنغلاديش	.٤٠
15 844	0,023186505781020	0,023	بنما	.٤١
683	0,001000000000000	0,001	بنن	.٤٢
683	0,001000000000000	0,001	بوتان	.٤٣
1 378	0,002016217894002	0,002	بوركينافاسو	.٤٤
683	0,001000000000000	0,001	بورندي	.٤٥
4 133	0,006048653682005	0,006	البوسنة والهرسك	.٤٦
345 117	0,505062582447426	0,501	بولندا	.٤٧
4 133	0,006048653682005	0,006	بوليفيا	.٤٨
53 731	0,078632497866066	0,078	بيرو	.٤٩
13 777	0,020162178940017	0,020	بيلاروس	.٥٠
128 127	0,187508264142158	0,186	تايلند	.٥١
4 133	0,006048653682005	0,006	تركمانستان	.٥٢
262 453	0,384089508807324	0,381	تركيا	.٥٣
18 599	0,027218941569023	0,027	ترينيداد وتوباغو	.٥٤
683	0,001000000000000	0,001	تشاد	.٥٥
683	0,001000000000000	0,001	تنغا	.٥٦
683	0,001000000000000	0,001	توغو	.٥٧
683	0,001000000000000	0,001	توفالو	.٥٨
21 354	0,031251377357026	0,031	تونس	.٥٩
683	0,001000000000000	0,001	تيمور-لشتي	.٦٠
6 889	0,010081089470009	0,010	جامايكا	.٦١

مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	الدولة الطرف
683	0,0010000000000000	0,001	الجبيل الأسود .٦٢
58 553	0,085689260495072	0,085	الجزائر .٦٣
683	0,0010000000000000	0,001	جزر القمر .٦٤
683	0,0010000000000000	0,001	جزر سليمان .٦٥
683	0,0010000000000000	0,001	جزر كوك .٦٦
683	0,0010000000000000	0,001	جزر مرشال .٦٧
42 709	0,062502754714053	0,062	الجمهورية العربية الليبية .٦٨
683	0,0010000000000000	0,001	جمهورية أفريقيا الوسطى .٦٩
193 568	0,283278614107239	0,281	الجمهورية التشيكية .٧٠
2 067	0,003024326841003	0,003	جمهورية الكونغو الديمقراطية .٧١
4 133	0,006048653682005	0,006	جمهورية تنزانيا المتحدة .٧٢
1 496 881	2,190620741832850	2,173	جمهورية كوريا .٧٣
3 444	0,005040544735004	0,005	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة .٧٤
683	0,0010000000000000	0,001	جمهورية ملدوفا .٧٥
199 768	0,292351594630246	0,290	جنوب أفريقيا .٧٦
2 067	0,003024326841003	0,003	جورجيا .٧٧
683	0,0010000000000000	0,001	جيبوتي .٧٨
509 064	0,744992511833628	0,739	الذنمرك .٧٩
683	0,0010000000000000	0,001	دومينيكا .٨٠
683	0,0010000000000000	0,001	الرأس الأخضر .٨١
48 220	0,070567626290060	0,070	رومانيا .٨٢
683	0,0010000000000000	0,001	روندا .٨٣
5 511	0,008064871576007	0,008	زيمبابوي .٨٤
683	0,0010000000000000	0,001	زيمبيا .٨٥
683	0,0010000000000000	0,001	سان تومي وبرينسيبي .٨٦
2 067	0,003024326841003	0,003	سان مارينو .٨٧
683	0,0010000000000000	0,001	سانت فنسنت وجزر غرينادين .٨٨
683	0,0010000000000000	0,001	سانت كيتس ونيفيس .٨٩
683	0,0010000000000000	0,001	سانت لوسيا .٩٠
11 022	0,016129743152014	0,016	سريلنكا .٩١
13 777	0,020162178940017	0,020	السلفادور .٩٢
43 398	0,063510863661054	0,063	سلوفاكيا .٩٣
66 130	0,096778458912082	0,096	سلوفينيا .٩٤
683	0,0010000000000000	0,001	سموا .٩٥
2 755	0,004032435788003	0,004	السنغال .٩٦

مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	الدولة الطرف	
239 032	0,349813804609295	0,347	سنغفورة	.٩٧
1 378	0,002016217894002	0,002	سوازيلند	.٩٨
6 889	0,010081089470009	0,010	السودان	.٩٩
683	0,001000000000000	0,001	سورينام	.١٠٠
737 764	1,079684682237910	1,071	السويد	.١٠١
837 648	1,225860479553030	1,216	سويسرا	.١٠٢
683	0,001000000000000	0,001	سيراليون	.١٠٣
1 378	0,002016217894002	0,002	سيشيل	.١٠٤
110 906	0,162305540467137	0,161	شيلي	.١٠٥
14 466	0,021170287887018	0,021	صربيا	.١٠٦
1 837 175	2,688626561651270	2,667	الصين	.١٠٧
683	0,001000000000000	0,001	طاجيكستان	.١٠٨
50 286	0,073591953131062	0,073	عمان	.١٠٩
5 511	0,008064871576007	0,008	غابون	.١١٠
2 755	0,004032435788003	0,004	غانا	.١١١
683	0,001000000000000	0,001	غرينادا	.١١٢
683	0,001000000000000	0,001	غمبيا	.١١٣
22 043	0,032259486304027	0,032	غواتيمالا	.١١٤
683	0,001000000000000	0,001	غيانا	.١١٥
683	0,001000000000000	0,001	غينيا	.١١٦
1 378	0,002016217894002	0,002	غينيا الاستوائية	.١١٧
4 340 471	6,352094475052360	6,301	فرنسا	.١١٨
137 771	0,201621789400170	0,200	فنزويلا	.١١٩
388 515	0,568573446108479	0,564	فنلندا	.١٢٠
683	0,001000000000000	0,001	فنتواتو	.١٢١
2 067	0,003024326841003	0,003	فيجي	.١٢٢
53 731	0,078632497866066	0,078	الفيليبين	.١٢٣
16 533	0,024194614728020	0,024	فييتنام	.١٢٤
30 310	0,044356793668037	0,044	قبرص	.١٢٥
683	0,001000000000000	0,001	قرغيزستان	.١٢٦
58 553	0,085689260495072	0,085	قطر	.١٢٧
19 977	0,029235159463025	0,029	كازاخستان	.١٢٨
683	0,001000000000000	0,001	الكرسي الرسولي	.١٢٩
34 443	0,050405447350043	0,050	كرواتيا	.١٣٠
22 043	0,032259486304027	0,032	كستاركا	.١٣١

مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	الدولة الطرف	
683	0,0010000000000000	0,001	كمبوديا	١٣٢
6 200	0,009072980523008	0,009	الكامرون	١٣٣
2 050 720	3,001140335221530	2,977	كندا	١٣٤
37 198	0,054437883138046	0,054	كوبا	١٣٥
6 200	0,009072980523008	0,009	كوت ديفوار	١٣٦
72 330	0,105851439435089	0,105	كولمبيا	١٣٧
125 371	0,183475828354155	0,182	الكويت	١٣٨
683	0,0010000000000000	0,001	كيريباتي	١٣٩
6 889	0,010081089470009	0,010	كينيا	١٤٠
683	0,0010000000000000	0,001	لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية)	١٤١
12 399	0,018145961046015	0,018	لتفيا	١٤٢
21 354	0,031251377357026	0,031	لتوانيا	١٤٣
6 889	0,010081089470009	0,010	لختنشتاين	١٤٤
58 553	0,085689260495072	0,085	لكسمبرغ	١٤٥
683	0,0010000000000000	0,001	ليبيريا	١٤٦
683	0,0010000000000000	0,001	ليسوتو	١٤٧
11 711	0,017137852099015	0,017	مالطة	١٤٨
683	0,0010000000000000	0,001	مالي	١٤٩
130 882	0,191540699930161	0,190	ماليزيا	١٥٠
1 378	0,002016217894002	0,002	مدغشقر	١٥١
28 932	0,042340575774036	0,042	المغرب	١٥٢
683	0,0010000000000000	0,001	مكرونيزيا (ولايات - الموحدة)	١٥٣
1 554 745	2,275301893380920	2,257	المكسيك	١٥٤
683	0,0010000000000000	0,001	ملاوي	١٥٥
683	0,0010000000000000	0,001	ملاييف	١٥٦
515 264	0,754065492356636	0,748	المملكة العربية السعودية	١٥٧
4 575 371	6,695859625979650	6,642	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية	١٥٨
683	0,0010000000000000	0,001	منغوليا	١٥٩
7 577	0,011089198417009	0,011	موريشوس	١٦٠
683	0,0010000000000000	0,001	موريتانيا	١٦١
683	0,0010000000000000	0,001	موزمبيق	١٦٢
2 067	0,003024326841003	0,003	موناكو	١٦٣
4 133	0,006048653682005	0,006	ناميبيا	١٦٤
538 685	0,788341196554665	0,782	النرويج	١٦٥
611 015	0,894192635989754	0,887	النمسا	١٦٦

مبلغ اشتراكها في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (بالأوروات)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية منظمة حظر الأسلحة الكيميائية (%)	نصيبها من الاشتراكات في ميزانية الأمم المتحدة (%)	الدولة الطرف	
683	0,0010000000000000	0,001	نورو	١٦٧.
2 067	0,003024326841003	0,003	نيبال	١٦٨.
683	0,0010000000000000	0,001	النيجر	١٦٩.
33 065	0,048389229456041	0,048	نيجيريا	١٧٠.
1 378	0,002016217894002	0,002	نيكارغوا	١٧١.
176 347	0,258075890432218	0,256	نيوزيلندا	١٧٢.
683	0,0010000000000000	0,001	نيوي	١٧٣.
1 378	0,002016217894002	0,002	هايتي	١٧٤.
309 984	0,453649026150382	0,450	الهند	١٧٥.
3 444	0,005040544735004	0,005	هندوراس	١٧٦.
168 080	0,245978583068207	0,244	هنغاريا	١٧٧.
1 290 225	1,888188057732590	1,873	هولندا	١٧٨.
15 032 892	22,0000000000000000	22,000	الولايات المتحدة الأمريكية	١٧٩.
11 451 513	16,758803134942100	16,624	اليابان	١٨٠.
4 822	0,007056762629006	0,007	اليمن	١٨١.
410 558	0,600832932412507	0,596	اليونان	١٨٢.
<b>68 331 324</b>	<b>100,00</b>	<b>99,373</b>	<b>المجموع</b>	